

ПРОТОКОЛ ДОПРОСА ПОТЕРПЕВШЕГО

д. Фалевичи

06.07.2021 г.

Допрос начат в __12__ часов 35 минут
окончен в _12_ часов _51_ минут

Заместитель прокурора Рогачевского района советник юстиции Чугунов В.Е., с соблюдением требований ст.ст. 193, 194, 215 – 221 Уголовно-процессуального Кодекса Республики Беларусь (далее - УПК), в помещении дома по адресу: д.Фалевичи, ул. Рогачевская, 6, по уголовному делу № 21028030022 по факту совершения нацистскими преступниками, их соучастниками, преступными формированиями в ходе Великой Отечественной Войны и в послевоенный период на территории БССР и других государств геноцида, с участием – без участия допросил в качестве потерпевшего:

- 1.Фамилия, имя, отчество: **Шутов Сергей Павлович**
- 2.Дата рождения: **02.02.1935 года**
- 3.Место рождения: **д.Фалевичи Рогачевского района**
4. Гражданство (подданство): **РБ**
- 5.Образование: **неполное среднее**
- 6.Семейное положение, состав семьи: **женат,**
- 7.Место работы, род занятий и должность: **Пенсионер**
- 8.Отношение к воинской обязанности: **вопрос не задавался**
- 9.Место жительства и регистрации (прописки): **д.Фалевичи, ул. Рогачевская, 6, Рогачевского района**
- 10.Документ, удостоверяющий личность: **личность удостоверена**
- 11.Судимость: **Не судима**
- 12.В каких отношениях состоит с обвиняемым (подозреваемым), потерпевшим:
Вопрос не задавался

В соответствии с требованиями ст. 195 УПК Республики Беларусь потерпевшему разъяснены его права и обязанности, предусмотренные ст.ст.21, 50, 193, 194, 219 УПК Республики Беларусь, а также ответственность.

Потерпевший имеет право: 1) знать сущность обвинения; 2) давать показания; 3) представлять доказательства; 4) заявлять отводы и ходатайства, в том числе о принятии мер по обеспечению его безопасности, членов семьи, близких родственников и иных лиц, которых он обоснованно считает близкими, а также имущества; 5) пользоваться родным языком или услугами переводчика; 6) возражать против действий органа уголовного преследования и требовать внесения его возражений в протокол следственного или другого процессуального действия, проводимого с его участием; 7) участвовать при рассмотрении судом жалоб на задержание, заключение под стражу, домашний арест подозреваемого или обвиняемого и обжаловать решение суда; 8) знакомиться с протоколами следственных и других процессуальных действий, в которых он участвовал, и делать замечания по поводу правильности и полноты записей в протоколах; при участии в следственном или другом процессуальном действии, а также в судебном заседании требовать внесения в протокол указанного действия или судебного заседания записей об обстоятельствах, которые, по его мнению, должны быть отмечены; знакомиться с протоколом судебного заседания и приносить на него замечания; 9) с момента получения уведомления об окончании

предварительного расследования знакомиться с уголовным делом и выписывать из него сведения в любом объёме, а также с разрешения следователя, копировать интересующие его материалы уголовного дела, за исключением названных в [части 8 статьи 193 УПК Республики Беларусь](#); 10) участвовать в судебном заседании суда первой инстанции, в том числе в исследовании доказательств уголовного дела, а также в заседаниях судов апелляционной, надзорной инстанций и при производстве по уголовному делу по вновь открывшимся обстоятельствам; 11) выступать при отсутствии у него представителя в судебных прениях с речью и репликой; 12) высказывать в судебном заседании мнения по поводу ходатайств и предложений других участников уголовного процесса, а также по вопросам, разрешаемым судом; 13) возражать против действий другой стороны либо председательствующего; 14) получать от органа, ведущего уголовный процесс, уведомления о принятии решений, затрагивающих его права и интересы, а по его просьбе также бесплатно получать копии этих решений, в том числе о прекращении производства по уголовному делу, о привлечении в качестве обвиняемого, о передаче уголовного дела прокурору для направления в суд, о назначении судебного разбирательства, об отказе в возбуждении уголовного дела либо прекращении уголовного преследования, а также копию приговора, определения (постановления) суда апелляционной или надзорной инстанции или другого итогового решения суда; 15) подавать жалобы на действия и решения органа, ведущего уголовный процесс, в том числе обжаловать приговор или другое итоговое решение суда; 16) отзывать поданную им или его представителем жалобу; 17) примиряться с обвиняемым по делам частного обвинения; 18) подавать возражения на протесты государственного обвинителя, прокурора и жалобы других участников уголовного процесса, доведённые до его сведения органом, ведущим уголовный процесс, или ставшие известными ему в результате иных обстоятельств; 19) получать возмещение расходов, понесённых при производстве по уголовному делу, и вреда, причинённого действиями органа, ведущего уголовный процесс; 20) получать обратно имущество, изъятое у него органом, ведущим уголовный процесс, в качестве вещественных доказательств или по другим основаниям; принадлежащие ему подлинники официальных документов; принадлежащее ему имущество, изъятое у лица, совершившего предусмотренное уголовным законом общественно опасное деяние; 21) иметь представителя и прекращать полномочия представителя; 22) давать объяснения о причинах отказа в подписании протоколов процессуальных действий; 23) перед применением в ходе следственного действия технических средств быть уведомленным об этом; 24) до начала следственного действия быть уведомленным о применении звуко- и видеозаписи, а также ходатайствовать о применении звуко- и видеозаписи при проведении следственного действия. Потерпевший обязан: 1) являться по вызовам органа, ведущего уголовный процесс; 2) давать показания по требованию органа, ведущего уголовный процесс, за исключением случаев, предусмотренных пунктом 1 части третьей статьи 60 УПК Республики Беларусь (не свидетельствовать против себя самого, членов своей семьи и близких родственников); 3) представлять имеющиеся у него предметы, документы, а также образцы для сравнительного исследования по требованию органа, ведущего уголовный процесс; 4) подвергаться освидетельствованию по требованию органа, ведущего уголовный процесс, в случае совершения в отношении его тяжкого или особо тяжкого преступления; 5) подвергаться по требованию органа, ведущего уголовный процесс, амбулаторной экспертизе для проверки способности правильно воспринимать и давать показания об обстоятельствах, подлежащих установлению по уголовному делу, если есть веские основания сомневаться в наличии у него такой способности, а также для установления его возраста; 6) подчиняться законным распоряжениям органа, ведущего уголовный процесс; 7) не разглашать сведения об обстоятельствах, ставших известными ему по уголовному делу, если он был предупреждён об этом органом уголовного преследования или судом.

Содержание статьи 27 Конституции Республики Беларусь о том, что никто не должен принуждаться к даче показаний и объяснений против самого себя, членов своей семьи, близких родственников мне разъяснена и понятна, показания давать согласна.

(подпись)

Потерпевший предупрежден об уголовной ответственности за отказ либо уклонение от дачи показаний (за исключением показаний в отношении самого себя и близких родственников) или за дачу заведомо ложных показаний по статьям 401 и 402 УК, а также за разглашение данных предварительного расследования, ставших известными ему по делу, по статье 407 УК.

(подпись)

Перед началом допроса потерпевший заявил, что разъясненные ему права, обязанности ответственность понятны, показания желает давать на __русском__ языке, в услугах переводчика _не_ нуждается.

(подпись)

Переводчику _____,
проживающему по адресу: _____,
разъяснены права и обязанности, предусмотренные ст.63 УПК Республики Беларусь. Одновременно он предупрежден об уголовной ответственности по ст.ст. 401 и 402 Уголовного кодекса Республики Беларусь за заведомо неправильный перевод, отказ либо уклонение без уважительных причин от исполнения возложенных на него обязанностей, а также об уголовной ответственности в соответствии со ст.407 Уголовного кодекса Республики Беларусь за разглашение данных предварительного расследования или закрытого судебного заседания без разрешения органа, ведущего уголовный процесс.

До начала допроса в соответствии со ст.219 УПК потерпевший уведомлен о применении звуко-видеозаписи с использованием цифровой видеокамеры мобильного телефона Самсунг Гэлакси М31s с микро СД флешкартой объемом 32 ГБ, звуко-видеозапись ведется в помещении – доме, при смешанном освещении.

(подпись)

Вопрос: Вы являетесь бывшим узником, находились в лагере Озаричи, что вы помните о тех событиях, как, откуда вас забирали, где вы на тот момент находились, как, куда вас везли, что там происходило, и как впоследствии вы вернулись назад, что помните о тех событиях?

Ответ: Было, дело такое, что делали в лесу блокировку, фашисты. Согласно этой блокировке, выгнали на дорогу, так будем говорить, погрузили нас у машину, и повезли, сколько везли, куда везли, привезли туда, в это местоназначения, ну и выходите. Пошли все, за матерями, за родителями, в том числе и я за мамой. Ну, и пришли, а что, огорожено, большь никуда, собаки стоят, немцы ходят, ну, тут и поселились, пока не освободили.

Вопрос: А долго в лагере находились?

Ответ: ну, как сказать, ну тогда долго. Таяло уже, была слякоть большая.

Вопрос: а месяц, или пору года помните?

Ответ: Вот это не помню. Ты это май был, ты это апрель, ты это июнь. Я помню, што слякоть была большая. Какой была пора года, я не могу сказать. Потому што мама никуда не отпускала от себя, все, вот дяржись за фартушок, ни помнить не будешь сенья ты пятница, ты март, ты апрель. Но помню, что было очень, очень мокро.

Вопрос: А помните, что место с себя представляет, в котором вы находились, что за место?

Ответ: Ну лес.

Вопрос: Огороженный, проволокой, вот вы говорили?

Ответ: Да.

Вопрос: Скажите, чем, вот помните, не помните, рассказывали родители, мать, чем питались там, что пили, что ели?

Ответ: Подходили к проволоке, через проволоку бросали хлеб. Ну, и кто што там мог, я не ходил, мама ходила. А что приносила есть, что пить, но помню, что к проволоке подходили, и они бросали через эту, через проволоку, еду, там.

Вопрос: А с собой была еда какая-нибудь, не была?

Ответ: Откуда, нибыло ничего. Прямо с лесу уже забрали.

Вопрос: А чего вы в лесу на тот момент находились?

Ответ: Потому што деревню спалили, а мы утекли в лес. Ну и тут сделали немцы блокировку, выгнали, тады много повыгоняли, может их у Германию позавозили, може ще где кудыта, скрылись, ну а нас на машину.

Вопрос: С кем вы в лагере находились, я имею ввиду с ваших родственников?

Ответ: Я с мамой.

Вопрос: А еще кто-либо, братья, сестры?

Ответ: Так, это мои сестры, братья, они уже ушли из жизни.

Вопрос: Были еще сестры и братья?

Ответ: Да, были. Сестра была и брат был ще.

Вопрос: Они старше, младше вас?

Ответ: Младше.

Вопрос: А сколько вам на тот момент лет, помните, было?

Ответ: ну, лет пять наверно было уже, может пять с половиной, может четыре. Вот этого когда это началось, и 35 год, ну лет пять наверно уже было.

Вопрос: А в каком году, не помните, это было?

Ответ: не помню. Не помню я ничего. Знаете, я настолько отсталый в этом, формиировке, что я забываю.

Вопрос: А как впоследствии освободили, помните, кто освобождал и как?

Ответ: Ну, ишли солдаты, ишли люди, и мы за ими услед шли и все.

Вопрос: А куда вот немцы, вас охраняли немцы, правильно?

Ответ: Да. Ходили там.

Вопрос: а куда они делись, видели?

Ответ: Видно наши солдаты их уничтожили или яны удрали. Это я не помню.

Вопрос: А вот как выводили, помните, вас?

Ответ: солдаты шли, и за солдатами, они только кричали солдаты, никуда в сторону не ходите. Кричали, мати ужо рассказывала. Потому, что оно было заминировано, ти што. Ну, вот я говорю, только за фартушок мамин и в след, у след.

Вопрос: А куда вы потом, после лагеря?

Ответ: А вот я вам и не скажу, куды, как мы домой добралися, не скажу. Не помню. Я настолько, отсталый в запоминании.

Вопрос: А вот когда вернулись, помните, что здесь было, где жили, как, чего жили?

Ответ: вернулись у пустое.

Вопрос: суда в Фалевичи вернулись?

Ответ: Да, вернулись мы сюда. Уже тут была зона освобождения. Тада начали тут, кто в бункер, пошел.

Вопрос: А вы где жили?

Ответ: В бункере, во, там, где-то был бункер, зразу, как поприходили, хто ухватил бункер туды схаваяся, хто не ухватиу, у други бункер, бункера были. А тада, знаете, самостоятельная жизнь началась, начинали уже обживаться, заживаться.

Вопрос: Скажите, вот вы сказали, что деревню Фалевичи спалили, поэтому вы находились в лесу, а чего спалили, при каких обстоятельствах, знаете, не знаете, может впоследствии рассказывали?

Ответ: Хто, гаворыть, што немца убили, вон там стояли полицейские в Тихиничах, а тут партизаны свирепствовали, на этой зоне. Кто гаворыть, што партизаны убили немца у Тихиничах, и вот они создали такую, вот этот Толочков, и на рассвете солнца. Это было дело, Покров што называлось, и уже оттуда гонять людей, и вслед запаливають дома. Значит тебя выгоняют, и дом запаливають. В том числе и наш был запален дом.

Вопрос: А вот знаете, кто-либо сгорал в домах, или всех выгоняли?

Ответ: Всех выгоняли, хто утякау. Они выгоняли как скот, гнали, и гнали у тую деревню Волоки. Вот там деревня есть. А там у нас дедушка жил, мамин батька. Они пригнали туду, и сказали, што, женщины и дети, так вроде бы, заходите у кого есть родственники по домам, там у Волоках. Ну и я, тут на перекрестку, я бросился к дедушку бегти, мати гаворыть

никуда не ходи. Батьку и усих мужчин, у возрасте таких юношей у хату, а мы давай разбигацца хто куда, хто в лес, хто в кусты. И тады уже их говорили стали палить, стрелять в этом доме, дом спалили, постреляли.

Вопрос: А Волоки это Рогачевский район?

Ответ: Вот тут деревня, Рогачевский.

Вопрос: Что-то еще о тех событиях, помните, можете рассказать?

Ответ: Уже больше ничего не могу рассказать. Тады попали в лагерь, тады уже домой.

Вопрос: А скажите, вот воду пить, помните, где брали што пили?

Ответ: Воду пили болотнюю. Воды никто не даст.

Вопрос: Скажите, а вот в лагере люди, помните, не помните, умирали, не умирали?

Ответ: Я только одно, як так будешь сядеть, когда ен сядить под деревом, ты знаешь ен мертвый, никто не, никто родитель никуда не пускал. Никуда не ходил и все. Когда уже шли, когда освободили, может быть по родительских сообщениях, по разговорам, дык кидали, некоторые, которые может быть, по полтора года, оно уже слабенькое дите, может памерло, бросали детей, ишли, лежали трупы. Кто с голоду, хто с холоду.

Вопрос: Это когда туда шли?

Ответ: Нет когда оттуда шли. Это уже рассказывали, много оставляли, но мама привела нас домой. Но никуда не отпускала, никуда.

Вопрос: Будем просматривать, что мы записали?

Ответ: Нет.

На этом допрос окончен, будет составлен письменный протокол, который будет представлен для ознакомления и подписания участникам процессуального действия. Звуко и видеозапись прекращается, время 12:51.